



# L'ECHO DE LA TURQUIE

COURRIER MENSUEL DE TUSIAD PARIS

ASSOCIATION  
DES INDUSTRIELS  
ET DES  
ENTREPRENEURS  
DE TURQUIE

MAI 2007  
NUMERO: 5

## SOMMAIRE

### TURQUIE – ECONOMIE

- *L'économie turque face aux tensions politiques liées à l'élection présidentielle*
- *La Turquie dans les « Perspectives Economiques de l'OCDE »*
- *L'inflation en avril 2007*
- *Le taux de chômage en février 2007*
- *Les exportations en avril 2007*
- *La balance des paiements au premier trimestre de 2007*
- *Le taux d'utilisation de capacité dans l'industrie en avril 2007*
- *La privatisation du port d'Izmir emporté par Global – Hutchinson – EIB*
- *Koç Holding, 49<sup>e</sup> entreprise de l'Europe*
- *Demirdöküm acquise par Vaillant*
- *TAV Holding met en service l'aéroport de Batoumi en Géorgie*
- *Karsan devient fournisseur de taxis pour les Etats-Unis et le Canada pour 10 ans*
- *Beko reçoit le prix Good Design*
- *Vitrine de Louis Vuitton décorée par un artiste turc*

### AGENDA TUSIAD

- *TUSIAD a démarré sa Série de « Réunions avec les Présidents des Partis Politiques » à la veille des élections législatives du 22 juillet*
- *La présidente de TUSIAD participe au panel d'agriculture organisé par la Fédération des Associations des Entreprises de l'Anatolie de l'Est et du Sud Est, le 24 mai à Diyarbakir*
- *Le Forum de Politique Etrangère Université Boğaziçi – TUSIAD a organisé une conférence intitulée « La Société Civile et la Politique Etrangère » le 23 mai, à Istanbul*
- *TUSIAD International réalise la réunion « Opportunités d'Investissement au Kazakhstan et les Subventions Publiques d'Investissement », le 22 mai, à Istanbul*
- *Le 9 mai, TUSIAD a publié un communiqué de presse sur les amendements constitutionnels relatifs au système politique proposés par le gouvernement*
- *Une délégation de TUSIAD visite le Ministre de l'Intérieur allemand, à Berlin, le 4 mai*
- *Le 2 mai, TUSIAD a publié un rapport intitulé « La Politique de Voisinage de la Turquie dans le Cadre du Processus d'Adhésion à l'Union européenne »*

### TURQUIE-L'UNION EUROPEENNE

- *Les prévisions économiques de printemps 2007 de la Commission européenne*
- *La Turquie participe au Programme Culture 2007 de l'Union européenne*

### PUBLICATIONS

- *«European Public Opinion and Turkey's Accession », Antonia M. Ruiz-Jiménez, José I. Torreblanca, European Policy Institutes Network (ANNEXE)*

### SITES UTILES

### FICHES D'INFORMATIONS

BUREAU DE REPRESENTATION DE TUSIAD A PARIS

33, rue Galilée 75116 Paris France Tel: +33 1 44 43 55 35 Fax: +33 1 44 43 55 46 e-mail: [parisoffice@tusiad.org](mailto:parisoffice@tusiad.org)

Les numéros précédents sont disponibles au [www.tusiad.org](http://www.tusiad.org)

## TURQUIE - ECONOMIE

- La crise politique qui a touché la Turquie dans la période fin avril – début mai du processus d'élection présidentielle n'a eu que des effets de court terme sur l'économie du pays. Entre le 25 avril, jour du premier tour de l'élection présidentielle, et le 2 mai, date à laquelle la Cour Constitutionnelle a invalidé cette élection, le taux de change du dollar a augmenté de 3% pour atteindre les 1,3848 Nouvelles Lires Turques (YTL). Par la suite, la YTL a recommencé à gagner de la valeur. Le 9 mai, le taux de change du dollar était déjà tombé en dessous de sa valeur enregistrée le 25 avril. Au cours de cette période, les obligations du Trésor ont vu leur taux d'intérêt augmenter d'uniquement de 0,75 points de pourcentage pour atteindre les 19,22%. Quant à la Bourse des Valeurs Mobilières d'Istanbul (IMKB), une diminution de 7,9% a été observée au niveau de l'indice. Suivant le 2 mai, l'indice de l'IMKB s'est retrouvé sur une trajectoire à la hausse. Le 30 mai, l'indice était au niveau de 46.274, soit 3,7% en dessous de sa valeur du 25 avril. Au cours de cette crise politique, l'économie turque n'a pas connu de fuite de capitaux étrangers. A la veille des élections législatives anticipées qui seront réalisées le 22 juillet, l'économie turque ne montre pas de symptômes de fluctuations. Selon plusieurs agences de notation financière, la période d'élection ne va pas modifier la perspective des investisseurs vis-à-vis de la Turquie. Standard & Poors n'envisage modifier ni les notes de crédit du pays ni la perspective. La Banque internationale d'investissement Morgan Stanley, dans sa déclaration du 24 mai, a affirmé que l'économie turque était capable d'absorber les changements politiques qui auront lieu suite aux élections législatives. Le 9 mai, Moody's a déclaré que les notes de crédit de la Turquie étaient stables, malgré les tensions politiques. Uniquement l'agence Fitch Ratings a modifié la perspective de « positive » à « stable », tout en indiquant que cette variation ne sous-entendait pas une révision prochaine des notes de crédit. Les agences précisent toutes que les tensions de court terme n'affecteront pas les fondamentaux de l'économie à long terme. Il faut noter que l'influence des crises politiques sur l'économie restent limitées, comparé à la période avant la crise de 2001. Les marchés financiers turcs ont vu leur structure se renforcer et leur vulnérabilité diminuer depuis la crise économique de 2001. En revanche, dû au faible niveau d'approfondissement des marchés financiers, ces derniers peuvent subir des secousses dans des contextes d'incertitude domestique ou internationale, comme il a été le cas en mai-juin 2006.

- L'Organisation de Coopération et de Développement Economiques (OCDE) a publié son rapport « Perspectives Economiques » en mai 2007. Selon cette étude, la Turquie enregistrera un taux de croissance d'environ 6% en 2007 et 2008. Le pays a renforcé ses fondamentaux économiques de manière considérable et a su surmonter les tensions politiques récentes. En revanche l'économie n'est pas totalement invulnérable aux turbulences internationales et domestiques. Les fluctuations des marchés internationaux en mai-juin 2006 ont affecté la Turquie plus que les autres pays membres de l'OCDE. La balance des paiements a enregistré en 2006 un déficit important, de 7,8%. En revanche, la hausse des investissements directs étrangers et des dettes privées de long terme ont permis à la Turquie de financer aisément ce déficit. L'accélération des exportations et le ralentissement des importations tirera le déficit courant légèrement vers le bas en 2007, sans le faire passer en dessous des 7%. L'OCDE souligne également l'importance du chemin parcouru dans la lutte contre l'inflation, mais

signale le ralentissement du processus de désinflation. L'inflation anticipée reste bien au-dessus des taux cibles de 2007 et 2008. Au niveau des finances publiques, bien qu'une hausse des dépenses, liée à l'arrivée de la période électorale, soit observée, le gouvernement affirme sa détermination pour réaliser un excédent primaire de 6,5% en 2007. La Turquie enregistrera un excédent supérieur à 6% du PNB pour la 5<sup>e</sup> année consécutive. Par ailleurs, la politique monétaire, conformément aux objectifs de désinflation, reste restrictive avec un taux d'intérêt élevé. L'OCDE estime que le ralentissement de la désinflation au niveau des 10% n'est pas lié à une pression du côté de la demande. Il provient notamment de la hausse des prix dans l'énergie et dans les aliments non traités, de la résistance des prix des services et de l'effet de la dépréciation de la monnaie turque en mai-juin 2006. Donc la poursuite de la désinflation sera possible à travers le renforcement des institutions macroéconomiques et la mise en place des réformes structurelles qui assureront l'amélioration de la compétitivité du secteur privé et la hausse de la confiance et des investissements. Si ces mesures sont prises après les élections, la Turquie pourra assurer une baisse d'inflation sans passer par une augmentation des taux d'intérêt, donc sans affecter sa croissance économique, qui, dans ce cas, s'approchera de son potentiel annuel estimé autour des 7%. *Les rapports préliminaires pour les pays étudiés :*

[http://www.oecd.org/document/52/0,2340,en\\_2649\\_201185\\_19726196\\_1\\_1\\_1\\_1,00.html](http://www.oecd.org/document/52/0,2340,en_2649_201185_19726196_1_1_1_1,00.html)

- Selon l'Institut National des Statistiques (INS), au mois d'avril, l'économie turque a enregistré un taux d'inflation mensuel de 1,21% au niveau des prix à la consommation et de 0,8% au niveau des prix à la production. Bien que ces taux dépassent les anticipations, les résultats sur l'inflation annuelle ont affiché une baisse. L'inflation annuelle à base des prix à la consommation et à la production a reculé respectivement aux niveaux de 10,72% et de 9,68%.

- En février, le taux de chômage a reculé, suite à une baisse de 0,4 points de pourcentage, à 11,4% comparé au même mois de l'année précédente. Le taux de participation à la population active a été de 46,3%. Le chômage hors agriculture a connu une baisse de 0,6 points de pourcentage et s'est réalisé au niveau de 14,2%. Le chômage a été de 13% dans les zones urbaines et de 8,8% dans les zones rurales. La répartition sectorielle de l'emploi affiche les parts suivantes : 24,9% pour l'agriculture, 20,3% pour l'industrie, 4,7% pour la construction et 50,1% pour les services. *INS*

- D'après les données de l'Assemblée des Exportateurs de Turquie, au mois d'avril, la valeur des exportations turques a atteint les 8,213 milliards de dollars, suite à une hausse de 27,76%. Les exportations cumulées sur les quatre premiers mois de l'année 2007 ont affiché une hausse de 25,8% par rapport à 2006 et atteint les 31,3 milliards de dollars. La valeur des exportations annuelles a atteint les 92,2 milliards de dollars, enregistrant une augmentation de 23%. Dans le classement sectoriel des exportations, l'automobile se situe au premier rang avec des ventes à l'international atteignant les 1,672 milliards de dollars. Elle est suivie du secteur textile avec des exportations de 1,207 milliards de dollars et de la sidérurgie avec 1 milliard de dollars d'exports. Parmi les secteurs industriels, la plus grande hausse d'exportation a été enregistrée dans la sidérurgie avec un taux de croissance de 86,19%. Par ailleurs, en avril 2007, 88,11% des exportations ont été réalisées par le secteur industriel.

- Selon les données de la Banque Centrale de Turquie, l'économie turque a enregistré une entrée de capitaux étrangers de 16 milliards de dollar au cours du premier trimestre de l'année 2007. Les investissements directs étrangers se sont élevés à 7,9 milliards de dollars dans cette même période. En revanche les dettes et les crédits de long terme utilisés par les banques et le secteur privé se sont élevés à 8,7 milliards de dollars. L'accélération des exportations et le ralentissement des importations se sont poursuivis dans les trois premiers mois de l'année. La balance des paiements a dégagé un déficit de 9,1 milliards de dollars suite à une hausse de 0,3 milliards de dollars.

- En avril, le taux d'utilisation de capacité dans l'industrie manufacturière a reculé au niveau de 81,8%, enregistrant une diminution de 0,5 points de pourcentage. D'après les estimations, le manque d'utilisation de capacité s'explique à 48,3% par l'insuffisance de la demande domestique et à 17,6% par l'insuffisance de la demande internationale. Le taux d'utilisation de capacité a été de 84% dans le secteur public et de 81,4% dans le secteur privé. *INS*

- Le joint-venture Global – Hutchinson – EIB a emporté l'appel d'offre pour la privatisation du port d'Izmir en offrant un prix de 1,275 milliards de dollars. Izmir est le port qui enregistre le plus important niveau d'exportation en Turquie. Il constitue une porte pour la région de l'Anatolie Occidentale. Un tiers des exportations turques passent par le port d'Izmir. Au niveau régional, 90% des exportations de la région égéenne se fait par ce port. Le joint venture, qui aura les droits de gestion du port pour 49 années, est composé de Global Yatırım Holding, groupe turc actif dans les domaines de l'énergie, des infrastructures et de la finance, de Hutchinson Port Holdings, entreprise issue du Hong Kong, leader international dans la gestion des ports maritimes qui gère actuellement 45 ports à travers le monde, et l'Union des Exportateurs de la Région d'Egée (EIB). *Sabah*

- Koç Holding s'est située au 49<sup>e</sup> rang dans le classement des 500 plus grandes entreprises européennes, publié par le quotidien allemand Handelsblatt. Koç Holding, avec son chiffre d'affaires qui atteint les 27 milliards de dollars, a été la seule entreprise turque ayant trouvé place parmi les 50 premières. Par ailleurs 14 entreprises turques ont pu entrer dans la liste des 500 plus grandes de l'Europe. Dans le classement des pays, la Turquie a été la 8<sup>e</sup> en Europe selon le critère de chiffre d'affaires enregistré par les entreprises. *NTVMSNBC*

- L'entreprise allemande spécialisée dans les technologies de chauffage, Vaillant, a acquis les 72,56% des actions de Demirdöküm, entreprise turque opérant dans le même domaine, pour un prix de 211,07 millions d'Euros. La part acquise de l'entreprise appartient au groupe turc Koç. Les 21,76% de Demirdöküm sont cotées à la bourse et les 5,68% restant appartiennent à Taylan Holding. Vaillant, créée en 1874 est un des leaders mondiaux du marché et de la technologie dans le secteur du chauffage, de la ventilation et des climatiseurs. Le chiffre d'affaire de la société s'élevait à 2 milliards d'Euros en 2006. Quant à Demirdöküm, elle est un pionnier du secteur en Turquie. Actuellement elle exporte vers 52 pays dont deux tiers en Europe.

- L'entreprise de gestion aéroportuaire turque TAV a inauguré l'Aéroport International de Batoumi, qu'elle va gérer pendant 20 années. La société a effectué 28,5 millions de dollars d'investissement pour ce site. Le nouvel aéroport de Batoumi, situé à la frontière turque de la Géorgie, bénéficie d'un statut spécial qui permettra son utilisation commune par les deux pays. Les passagers venant de Turquie pourront effectuer leurs vols domestiques au départ de Batoumi. L'aéroport dispose d'une capacité de 562.500 passagers par an. Il sera géré par la nouvelle entreprise TAV Batumi Operations LLC, possédée à 60% par TAV Holding. Par ailleurs, TAV Holding va se charger de la gestion de l'ancien aéroport militaire Prag Pilsen en République tchèque. Prag Pilsen appartient au fond d'infrastructure autrichien Babcock & Brown, partenaire de TAV. L'aéroport se situe à 45 kilomètres de Prague et il est propice au développement des vols à bas prix. *CNNTurk*

- L'entreprise automobile turque Karsan a signé un protocole d'accord avec la société américaine The Vehicle Production Group pour produire un nouveau modèle de taxi, baptisé « Standard Taxi », pour les Etats-Unis et le Canada pendant 10 années. Durant cette période, Karsan va exporter en moyenne 20.000 taxis par an vers ces pays. L'échange va assurer un revenu d'environ 400 millions de dollars à Karsan. La société turque sera chargée du design définitif, de l'ingénierie et de la production des nouveaux véhicules. Jusqu'au démarrage de la production, prévu pour l'année 2009, Karsan assurera des services d'ingénierie et de développement de produits à son partenaire américain. « Standard Taxi » est mis en avant avec son design innovateur et surtout avec l'accessibilité qu'il offre aux passagers handicapés. En 2009 Karsan enregistrerait un chiffre d'affaires de plus de 1 milliard de dollars. *Referans*

- L'entreprise turque d'électroménager Beko a reçu le prix Good Design, discerné depuis 1950 par le musée d'art et de design américain The Chicago Athenaeum. Le prix a été discerné aux téléviseurs LCD série L 32'' de Beko, tenant compte de sa technologie, son côté esthétique, sa qualité, sa fonctionnalité et également de son concept de design original. *NTVMSNBC*

- La vitrine du magasin de Louis Vuitton aux Champs-Élysées à Paris, accueille l'œuvre de l'artiste turc, Haluk Akakçe, connu dans les milieux de l'art moderne. L'installation vidéo d'Akakçe, « Moving Through The Looking Glass » a été inauguré le 29 mai.

## **TURQUIE - L'UNION EUROPEENNE**

- La Commission européenne a publié ses prévisions économiques de printemps 2007. Dans ses prévisions concernant la Turquie la Commission recommande la poursuite de l'augmentation des exportations, notamment dans le tourisme, et le renforcement du processus de désinflation par des politiques budgétaires et monétaires austères. Le rapport de la Commission estime que la désinflation tirera progressivement les taux d'intérêt vers le bas, ce qui va contribuer à l'essor des investissements. En outre, il affiche un taux de croissance de 4,9% en 2007 et de 5,9% en 2008 pour l'économie turque. Dans le domaine de l'emploi, un recul du chômage au niveau de 9,6% est prévu pour 2008. Le rapport souligne le fonctionnement efficace des finances publiques turques et prévoit la poursuite de la baisse de la dette publique.

*Le rapport (en anglais) :*

[http://ec.europa.eu/economy\\_finance/publications/european\\_economy/2007/ee207en.pdf](http://ec.europa.eu/economy_finance/publications/european_economy/2007/ee207en.pdf)

*Le communiqué de presse :*

<http://europa.eu/rapid/pressReleasesAction.do?reference=IP/07/615&format=HTML&aged=0&language=FR&guiLanguage=en>

- Le Protocole d'Accord, prévoyant la participation de la Turquie au Programme Culture 2007 de l'Union européenne, a été signé le 11 mai à Bruxelles. Ces programmes permettent aux pays membres de mieux connaître les politiques européennes et leurs principes de fonctionnement. Culture 2007 vise à développer la dimension culturelle de l'UE, à renforcer l'efficacité des activités culturelles et à améliorer le dialogue culturel au sein de l'Union. Le programme soutient les projets de coopérations dans les domaines culturel et artistique.

## **AGENDA TUSIAD**

- TUSIAD a entamé sa traditionnelle « Série de Réunion avec les Présidents des Partis Politiques », à la veille des élections législatives qui auront lieu le 22 juillet. Le premier invité de TUSIAD, dans le cadre de ces réunions, a été le Premier Ministre et le Président du Parti de la Justice et du Développement Recep Tayyip Erdoğan. Cette première réunion, tenue le 23 mai, a été suivie d'une deuxième réalisée le 29 mai et accueillant les présidents du Parti Démocrate, Mehmet Ağar, et du Parti de la Mère Patrie, Erkan Mumcu. Au cours des rassemblements, les présidents des partis présentent le programme de leur parti au cours d'un séminaire intitulé « La poursuite de la stabilité politique, économique et sociale en Turquie et la gestion du processus d'adhésion à l'Union européenne ». Les réunions rassemblent les membres de TUSIAD, les comités exécutifs des fédérations membres la Confédération Turquie des Entreprises et des Milieux d'Affaires (TURKONFED) et le conseil d'administration de l'Association des Femmes Entrepreneurs.

- La présidente de TUSIAD Arzuhan Doğan Yalçındağ a participé au panel d'agriculture organisé par la Fédération des Associations d'Entreprises de l'Anatolie du Sud et du Sud-Est (DOGUNSIFED), organisé le 24 mai à Diyarbakır. Yalçındağ a prononcé un des discours



d'ouverture de la réunion intitulée « Les Opportunités d'Investissement en Anatolie Orientale et Sud-Orientale et l'Agriculture ».

- Le Forum de Politique Etrangère Université Boğaziçi – TUSIAD a organisé le 23 mai à Istanbul une conférence intitulée « La Société Civile et la Politique Etrangère. » La réunion a été réalisée avec la participation des universitaires issus de différents établissements en Turquie.

- Le 22 mai, TUSIAD International a organisé une réunion, au siège de TUSIAD à Istanbul, sur les « Opportunités d'Investissement au Kazakhstan et les Subventions Publiques d'Investissement ». L'invité de cette réunion a été Almas Kudaibergen, Président Adjoint du Comité d'Investissement attaché au Ministère d'Industrie et du Commerce du Kazakhstan.

- Le 9 mai, TUSIAD a publié un communiqué de presse au sujet des amendements constitutionnels relatifs au système politique, proposés par le gouvernement. Le communiqué de presse a fait part des opinions suivantes :

« Suite à la décision du Conseil Constitutionnel qui a invalidé le premier tour de l'élection présidentielle et à l'annonce des élections législatives anticipées, une série d'amendements constitutionnels a été proposée à l'Assemblée Nationale de Turquie. Ce nouveau paquet de réformes prévoit des changements structurels dans le système parlementaire pluraliste, notamment dans la durée des mandats parlementaires, la procédure de l'élection du Président de la République et la durée de son mandat.

TUSIAD trouve ces amendements inopportuns pour trois raisons :

1. Le plan de réforme qui contient des modifications importantes pour le régime parlementaire n'a pas été, jusqu'à présent, discuté dans l'opinion publique. Réaliser cette réforme sans ouvrir un débat entre experts, universitaires et organisations de société civile, sans mener des études comparatives dans les pays appliquant des régimes politiques similaires, seront autant de facteurs d'incertitudes lors des élections législatives qui se tiendront le 22 juillet 2007.  
Dans tous les cas, pour assurer le soutien public et la transparence, il sera plus serein et éthique de laisser l'évaluation de ce type de réformes constitutionnelles au nouveau Parlement.
2. Le système parlementaire de notre pays est l'œuvre d'un processus historique. Les initiatives visant à modifier l'essence de ce système généreront des incertitudes pour notre régime politique. La Présidence de la République, en tant qu'institution représentant l'Etat, devra conserver son statut actuel. Les discussions doivent se focaliser, d'abord sur les pouvoirs présidentiels et non pas sur le mode des élections présidentielles.

Cependant, même ce débat sur les pouvoirs présidentiels ne devrait pas figurer à l'agenda du parlement actuel qui a, devant lui, une très courte période législative.

3. La structure politique constitue une entité unique. La Turquie a besoin d'un système électoral plus efficace et plus démocratique, qui ne met pas en péril la stabilité de l'exécutif et qui assure une représentation parlementaire plus équitable, dans les limites de l'acceptable. Pour cette raison, au cours des débats sur le système parlementaire, il faut évaluer conjointement le système électoral et la loi sur les partis politiques.

Le nouveau parlement devra ouvrir le débat sur un plan de réforme plus large, englobant des sujets comme le système de seuil électoral national, les possibilités d'alliances électorales, les circonscriptions électorales et le système électoral à deux tours renforcé par une proportionnelle limitée par le nombre de sièges

- Une délégation dirigée par la présidente de l'Association, Arzuhan Doğan Yalçındağ, a rencontré le Ministre de l'Intérieur allemand Wolfgang Schäuble à Berlin le 4 mai.

- TUSIAD a présenté son rapport intitulé « La Politique de Voisinage de la Turquie dans le Cadre du Processus d'Adhésion à l'Union Européenne », le 2 mai, à Istanbul. L'étude analyse les relations politiques et économiques de la Turquie avec les pays de son voisinage et présente des recommandations en matière de stratégie pour l'avenir. Le rapport souligne certaines faiblesses dans les relations de la Turquie avec ses voisins, met l'accent sur la part relativement faible, mais croissante, de la part de ces pays dans le commerce international turc. Selon le rapport, la politique de voisinage turque reste axée sur le renforcement du commerce. La Turquie devrait construire une politique de voisinage plus étendue, prévoyant le renforcement de la coopération avec les pays voisins dans les domaines de la politique, l'économie, la culture et la sécurité. La politique européenne de voisinage constitue, à cet égard, un exemple concret méritant une observation et une analyse profonde.

\*\*\*\*\*



## PUBLICATIONS

- «*European Public Opinion and Turkey's Accession*», Antonia M. Ruiz-Jiménez, José I. Torreblanca, European Policy Institutes Network (ANNEXE).

Le Centre d'Etudes de Politique Européenne, institut de recherche indépendant bruxellois, membre du European Policy Institutes Network, a publié un rapport intitulé «*European Public Opinion and Turkey's Accession*». Le rapport, rédigé par des universitaires espagnols, cherche à examiner en détail la prise de position des européens à l'égard du sujet de l'adhésion turque. L'étude insiste sur la multitude et diversité des arguments présentés pour ou contre dans cette question. L'analyse déduit trois conclusions :

- Le soutien à l'entrée de la Turquie dans l'Union s'appuie, le plus souvent, sur des raisons post-nationales (démocratie et droits des hommes)
- L'opposition à l'adhésion turque s'explique notamment par des raisons fondées sur l'identité
- L'utilisation, dans les discussions, des analyses coûts – avantages reste limitée.

## SITES UTILES

Délégation de la Commission Européenne, Ankara:  
[www.deltur.cec.eu.int/english/main-e.html](http://www.deltur.cec.eu.int/english/main-e.html)  
Euractiv (Nouvelles de l'UE, les positions politiques et les acteurs de l'UE en ligne):  
[www.euractiv.com/?lang=FR](http://www.euractiv.com/?lang=FR)  
EUPolitix, Eurosource:  
[www.eupolitix.com/EN/Forums/Turkey%20in%20Europe](http://www.eupolitix.com/EN/Forums/Turkey%20in%20Europe)  
Centre for European Policy Studies, Bruxelles ,  
EU-Turkey Working Papers:  
[www.shop.ceps.be/BooksList.php?category\\_id=18&](http://www.shop.ceps.be/BooksList.php?category_id=18&)  
Fondation turque des études économiques et sociales : [www.tesev.org.tr/eng](http://www.tesev.org.tr/eng)  
Association des investisseurs étrangers, Istanbul :  
[www.yased.org.tr/page.asp?pageid=0](http://www.yased.org.tr/page.asp?pageid=0)  
Sous Secrétariat du Trésor (investir en Turquie):  
[http://www.hazine.gov.tr/for\\_inv.htm](http://www.hazine.gov.tr/for_inv.htm)  
Groupe de Communication Union Européenne :  
[www.abig.org.tr](http://www.abig.org.tr)  
Ministère des Affaires Etrangères :  
[www.mfa.gov.tr/mfa](http://www.mfa.gov.tr/mfa)  
Sous-secrétariat du Commerce extérieur :  
[www.foreigntrade.gov.tr/ab/ingilizce/turkeyeu.htm](http://www.foreigntrade.gov.tr/ab/ingilizce/turkeyeu.htm)  
L'Administration de Privatisation :  
[www.oib.gov.tr/index\\_eng.htm](http://www.oib.gov.tr/index_eng.htm)  
Secrétariat Général des Affaires de l'UE, Ankara :  
[www.euturkey.org.tr/](http://www.euturkey.org.tr/)  
Institut National des Statistiques :  
[www.die.gov.tr/ENGLISH/index.html](http://www.die.gov.tr/ENGLISH/index.html)  
Ministère des Finances :  
[www.maliye.gov.tr/defaulteng.htm](http://www.maliye.gov.tr/defaulteng.htm)  
Banque centrale de la République de Turquie :  
[www.tcmb.gov.tr/yeni/eng/index.html](http://www.tcmb.gov.tr/yeni/eng/index.html)  
Confédération Turque des Unions d'Employeurs, TISK :  
[www.tisk.org.tr/yayinlar\\_en.asp?sbj=ana&ana\\_id=14&dil=en](http://www.tisk.org.tr/yayinlar_en.asp?sbj=ana&ana_id=14&dil=en)  
Gouvernement français; site d'information sur l'Europe :  
[www.europe.gouv.fr/actualites\\_1/dossiers\\_3/elargissement\\_candidature\\_turquie\\_36/](http://www.europe.gouv.fr/actualites_1/dossiers_3/elargissement_candidature_turquie_36/)  
Ambassade de France Mission économique, Ankara: [www.missioneco.org/turquie/](http://www.missioneco.org/turquie/)  
L'agence Française pour le développement international des entreprises:  
[www.ubifrance.fr/pays/accueilpays.asp?afnor=TR](http://www.ubifrance.fr/pays/accueilpays.asp?afnor=TR)  
Chambre de Commerce et d'Industrie Française en Turquie, [www.ccift.com](http://www.ccift.com)

## FICHE D'INFORMATIONS : L'ECONOMIE TURQUE

- Une population de 70 millions :
  - un ménage est composé de 4.4 personnes (*en décroissance*)
  - $\pm 30\%$  sont au-dessous de 15 ans (*en décroissance*)
  - 70 % de population urbaine (*en croissance*)
  - une population stabilisée de  $\pm 85$  millions habitants en 2030
- Produit National Brut (PNB) : 615 milliards € (*en PPA + harmonisé au SEC 95*)
- Taux de croissance : 2002 : + 7.9% 2003 : + 5.8 % 2004 : +10% 2005 : +7.6% 2006 : +6%
- La 18<sup>ème</sup> économie au monde
- Principaux partenaires commerciaux :
  - \* Union Européenne : 45% (La Turquie est le 7<sup>e</sup> partenaire commercial de l'UE)
  - \* Russie : 9,3% \* Etats-Unis : 5%

Exportations de la Turquie vers l'UE – 2005	:	€ 35 milliards
Importations de la Turquie en provenance de l'UE – 2005	:	€ 43 milliards
Déficit commercial en faveur de l'UE - 2005	:	€ 8 milliards

- La production industrielle : 30% du PNB (services : 60% ; agriculture : 10%)  
Les produits industriels : **90%** des exportations (automobile, électronique, habillement, textile, électroménager, acier, alimentation, verrerie...)

### Au niveau mondial, la Turquie est :

- le 6<sup>e</sup> fabricant de ciment
- le 2<sup>e</sup> fabricant de verre plat
- le 1<sup>er</sup> producteur de bore
- le 2<sup>e</sup> exportateur de bijouterie
- le 6<sup>e</sup> exportateur d'habillement

### En Europe, la Turquie est :

- le 1<sup>er</sup> fabricant de télévision
- le 1<sup>er</sup> fabricant d'engrais chimique
- le 3<sup>e</sup> fabricant de carreau céramique
- 7<sup>e</sup> dans l'industrie automobile
- le 3<sup>e</sup> producteur de fer et d'acier
- le 6<sup>e</sup> fabricant de réfrigérateur
- le pays présentant la plus riche biodiversité
- le plus grand marché émergent

- Entrées nettes de capitaux étrangers : € 8 milliards en 2005 (*augmentation de 240%*), € 16 milliards en 2006 (*augmentation de 87,5%*)
- En Turquie, environ 12.000 sociétés à capitaux étrangers opèrent.  $\frac{1}{3}$  des banques et  $\frac{1}{4}$  des 500 plus grandes entreprises sont étrangères. Les investissements directs turcs dans 50 pays s'élèvent à 100 milliards €. Le taux d'impôt sur les sociétés s'élève à 20% (moyenne de l'OCDE)
- **Une société d'information en forte croissance :** + de 12% d'augmentation dans les ventes d'ordinateur chaque année
  - ± 40.000.000 abonnés de GSM (2005)
  - ± 16 millions d'utilisateurs Internet,
  - ± 30 chaînes de TV au niveau national, + 250 au niveau local
  - e-gouvernement en expansion
- Privatisation : Depuis 1986, plus de 180 entreprises publiques et 240 entreprises mixtes sont complètement privatisées.
- Tourisme : 21 millions de touristes en 2007.
- Compétitivité : Selon l'Indice Global de Compétitivité 2006, la Turquie enregistre une performance meilleure que certains nouveaux membres de l'UE et pays candidats

- **REFORMES** : Le Parlement turc a adopté des réformes compréhensives avec le soutien fort de la société civile (le secteur privé, les syndicats, les associations professionnelles, les ONGs, les institutions universitaires, les medias,...)
- Des réformes constitutionnelles et institutionnelles en vue de répondre aux critères de Copenhague
  - le Code civil, le renforcement de l'égalité entre hommes et femmes
  - la diffusion d'émissions et l'enseignement dans les langues locales, la liberté d'expression et d'association
  - l'abolition de la peine de mort, le nouveau Code pénal
  - la politique de la concurrence, les droits de propriétés intellectuelle et industrielle
  - la standardisation et la certification, l'accréditation, l'arbitrage international, le rapport financier
  - la sécurité sociale, les indemnités de chômage, les agences de développement régional
  - les régimes de production externe et interne, la surveillance et l'administration des quotas
  - la législation fiscale, les régulations bancaires, la libéralisation dans la télécommunication ...
- 1996 : Union douanière entre l'UE et la Turquie
- 1999 : Le Sommet d'Helsinki de l'UE: « **la Turquie est officiellement un pays candidat pour l'adhésion à l'UE** »
- 2004 : La Commission européenne a décidé que la Turquie remplissait suffisamment les critères de Copenhague.
- 2004 : Le Conseil européen a décidé d'ouvrir les négociations d'adhésion avec la Turquie
- **2005** : **L'ouverture officielle des négociations d'adhésion avec la Turquie.**

---

TÜSİAD EST MEMBRE DE BUSINESS EUROPE (CONFEDERATION DES ENTREPRISES EUROPEENNES)

SECRETARIAT GENERAL: 74 Meşrutiyet Caddesi Tepebaşı 80050 Istanbul Turquie Tel: 90 212 249 11 02 Fax: 90 212 249 09 13

ANKARA: 39/4 İran Caddesi Gaziosmanpaşa 06700 Ankara Turquie Tel: 90 312 468 10 11 Fax: 90 312 428 86 76

UNION EUROPEENNE : 13 Avenue des Gaulois 1040 Bruxelles Belgique Tel: 32 2 736 40 47 Fax: 32 2 736 39 93

ALLEMAGNE: 28 Märkisches Ufer 10179 Berlin Allemagne Tel: 49 30 28 87 86 300 Fax: 49 30 28 87 86 399

FRANCE: 33 Rue Galilée 75116 Paris France Tel: 33 1 44 43 55 35 Fax: 33 1 44 43 55 46

ETATS-UNIS: 1250, 24th Street N.W. Suite#300 Washington DC 20037 USA Tel: 1 202 776 77 70 Fax: 1 202 776 77 71

[parisoffice@tusiad.org](mailto:parisoffice@tusiad.org) [www.tusiad.org](http://www.tusiad.org)

---